

# sesimbr'acontece

AGENDA DE ACONTECIMENTOS DO CONCELHO DE SESIMBRA

**ABRIL'07**

distribuição gratuita

Ano 2. n.º 13

Inauguração do  
Cineteatro Municipal  
João Mota

Comemorações  
do 25 de Abril

Câmara Municipal de Sesimbra

# sesimbr'acontece

A Agenda Sesimbr'Acontece tem como objectivo promover e valorizar a identidade cultural do Concelho de Sesimbra, afirmar a diversidade de oferta de acontecimentos e contribuir para a criação de públicos.

A Sesimbr'Acontece informa gratuitamente sobre a oferta cultural, e de lazer da responsabilidade da Câmara Municipal de Sesimbra e dos agentes públicos ou privados promotores de eventos no concelho de Sesimbra.

**Propriedade** Câmara Municipal de Sesimbra

**Director** Augusto Pólvora (Presidente)

**Sub-Directora** Felícia Costa (Vereadora do Pelouro da Cultura)

**Edição, coordenação, redacção, fotografia, paginação, revisão e secretariado**

Gabinete de Informação e Relações Públicas (GIRP)

da Câmara Municipal de Sesimbra

Avenida da Liberdade, n.º 7 – 2970-635 Sesimbra

Telefone: 21 228 85 90 | Fax: 21 228 86 87

Email: girp@mun-sesimbra.pt

**Projecto gráfico e editorial** Rui Dias

**Capa** fotografia de Rui João Rodrigues

**Colaboraram nesta edição** António Reis Marques (redacção), Rui Cunha, Francisco Rasteiro e Vertente Natural (fotografia)

**Pré-impressão e impressão** Armazém Papéis do Sado, Lda.

**Distribuição** CTT (envio postal), GIRP/CMS (equipamentos públicos municipais) e ARS - Serviços Publicitários, Lda. (comércio, colectividades, hotelaria e juntas de freguesia)

**Periodicidade** Mensal

**Tiragem** 10000 exemplares

**ISBN:** 972-9150-59-1

**DISTRIBUIÇÃO GRATUITA**



A Sesimbr'Acontece quer estar perto de si. Se desejar divulgar iniciativas, contribuir com sugestões ou receber mensalmente em sua casa esta publicação, contacte-nos através de [sesimbracontece@mun-sesimbra.pt](mailto:sesimbracontece@mun-sesimbra.pt)

O envio da informação sobre a programação de cada mês, deverá ser recebida pelo GIRP/CMS até ao dia 10 do mês anterior.

O proprietário não é responsável pela devolução de qualquer material que não tenha sido solicitado e reserva-se o direito de seleccionar toda e qualquer informação de natureza redactorial.

O conteúdo desta publicação não pode ser reproduzido no todo ou parte sem autorização escrita da Câmara Municipal de Sesimbra.

A programação pode ser alterada por motivos imprevistos.

Os eventos divulgados nesta Agenda sem indicação expressa da entidade organizadora são da responsabilidade e organização da Câmara Municipal de Sesimbra.

## índice

**3** primeiras linhas

### DESTACAMOS

**4** 25 de Abril – Cantar Zeca Afonso

**5** Cineteatro Municipal João Mota

### VAI ACONTECER

**6** música

**9** conferências, ateliês e cursos

**12** feiras e exposições

**14** animação infantil

**19** desporto, movimento e ar livre

**22** outros eventos

### PARA CONHECER

**24** a memória das imagens

**27** livraria municipal

**28** património edificado

**29** património histórico

### SUGERIMOS

**30** os sabores da nossa terra

**31** um livro | um filme | um disco | um website

### UTILIDADES

**32** contactos

**34** a minha agenda de Abril

**35** Sesimbra é um postal!

## Cineteatro Municipal

A abertura do Cineteatro Municipal João Mota, agendada para dia 14 deste mês, é um passo fundamental para o desenvolvimento sociocultural do concelho.

Desde 1997, ano de encerramento do antigo edifício, que não existe em Sesimbra nenhuma sala com condições para receber teatro, música, cinema ou dança. Durante estes 10 anos a maioria dos eventos culturais realizou-se em locais improvisados ou em espaços ao ar livre, o que limitou o tipo de actividades e obrigou a concentrar a programação na época de Verão. Como consequência, assistiu-se a uma diminuição da oferta e as opções dos munícipes passaram a localizar-se nos concelhos vizinhos e em Lisboa.

A entrada em funcionamento do Cineteatro permitirá inverter esta situação, dando início a uma nova dinâmica cultural, sustentada por um programa regular que abrangerá as várias artes de palco.

A gestão deste importante espaço municipal será sempre orientada para o acesso dos munícipes aos diferentes bens culturais. É uma opção que exige investimento em espectáculos de qualidade, que envolvam a população e atraiam novos públicos.

Um equipamento desta natureza deve ser encarado como um pólo dinamizador da cultura local, que estimule o aparecimento de novos projectos e lance desafios à capacidade criadora da comunidade, com especial incidência nos agentes culturais e educativos. Esta ideia será posta em prática já a partir de Maio com o espectáculo *Sesimbra ao Encontro dos Sons*, que reúne em palco vários agrupamentos sesimbrenses e a 3.ª Mostra de Teatro Escolar que junta no Cineteatro projectos de várias escolas do concelho.



Felícia Costa

Vereadora do Pelouro da Cultura



# Zeca Afonso cantado em Abril

À meia-noite e vinte do dia 25 de Abril de 1974 a canção *Grândola Vila Morena*, composta por Zeca Afonso três anos antes, em homenagem à Sociedade Musical Fraternidade Operária Grandolense, passava no programa *Limite*, da Rádio Renascença. Era a segunda senha que confirmava que a revolução avançava como o previsto.

Este ano, durante as comemorações dos 33 anos do 25 de Abril vão assinalar-se os 20 anos da morte de

Zeca Afonso, um dos maiores cantores e compositores da música portuguesa, que se tornou no símbolo da luta pela liberdade.

Sesimbra preparou um programa de homenagem que se inicia no dia 13, sexta-feira, na Capela do Espírito Santo, com o espectáculo *Lembrar Zeca Afonso*. O cantor Zé Carvalho e o pianista Emílio Robalo, dois músicos que fazem parte do Quinteto de Jazz de Lisboa, vão interpretar alguns dos temas mais marcantes da carreira de Zeca Afonso, com nuances "jazzísticas".

Na noite de 24 para 25 João Afonso traz à Fortaleza de Santiago o espectáculo *Outra Vida*, título do seu quarto disco de originais, lançado em 2006, e que inclui o tema *Bombons de Todos os Dias*, um inédito de José Afonso. A actuação termina com fogo-de-artifício sobre a Baía de Sesimbra.

No dia 25, às 13 horas, a banda da Escola Secundária Michel Giacometti actua junto ao Hotel do Mar e mais tarde, às 16 horas, as associações juvenis e bandas do concelho prestam também homenagem ao autor de *Venham Mais Cinco*. Cada grupo escolheu dois temas que vai interpretar no palco da Fortaleza. No final os participantes juntam-se para entoar a "Grândola". Durante este dia estará patente na marginal uma exposição com trabalhos alusivos ao 25 de Abril, da autoria dos alunos das escolas básicas do concelho.



## Cineteatro abre ao público

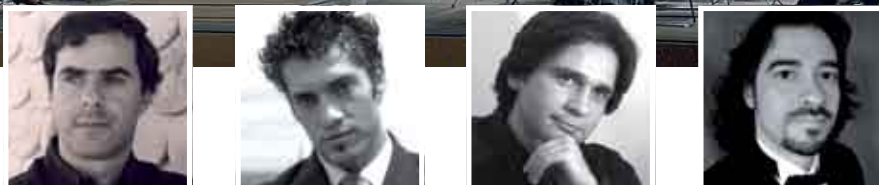
A abertura do Cineteatro Municipal João Mota é o grande acontecimento de Abril. Dez anos depois de ter encerrado, o antigo "Cinema" volta a abrir ao público com um programa inaugural que se prolonga até final de Maio. A sala completamente renovada faz agora parte de um edifício que integra também a Biblioteca Municipal.

A *Missa da Glória*, de Giacomo Puccini, pela Orquestra Sinfonietta de Lisboa e Coro *Ricercare* marca a entrada em funcionamento do auditório. É uma peça escrita em 1880 como prova de final do curso de composição do conservatório de Lucca, quando Puccini tinha 22 anos. Foi publicada em 1951 e só mais recentemente se tornou conhecida do grande público.

Na semana seguinte, o septeto do trompetista Laurent Philippe traz a Sesimbra *Ladies in Blues*, um concerto que homenageia algumas das mulheres que marcaram o *blues*, como Alberta Hunter, Ida

Cox, Bessie Smith, Billie Holliday, Ella Fitzgerald ou Aretha Franklin. Barbara Lagido e Marta Plantier vão dar voz aos grandes temas destas cantoras.

No dia 25 de Abril, a Orquestra Sinfonia das Beiras interpreta *A Menina do Mar*, uma peça de teatro musicado da autoria de Fernando Lopes-Graça baseada num conto de Sophia de Mello Breyner Andressen. Este espectáculo repete-se nos dias 26 e 27 para as escolas do concelho. No dia 28 é a vez de Rui Veloso subir ao Palco do Cineteatro. O pai do *rock* português vai interpretar algumas das mais marcantes canções da nossa música ligeira. Consulte o programa na Sesimbr'Acontece.



Concerto inaugural do Cine-teatro Municipal João Mota – Orquestra Sinfonietta de Lisboa e o Coro Ricercare interpretam a *Missa da Glória*, de Giacomo Puccini

A 14 de Abril tem início a programação regular do Cine-teatro Municipal João Mota, em Sesimbra.

Na noite de 24 para 25 de Abril **João Afonso** traz à Fortaleza de Santiago, em Sesimbra o espectáculo *Outra Vida*, título do seu quarto disco de originais, lançado em 2006

O espectáculo *Lembrar Zeca Afonso*, pelo duo constituído pelo cantor **Zé Carvalho** e o pianista **Emílio Robalo**, ambos do Quinteto de Jazz de Lisboa, dá início a uma série de iniciativas que assinalam os 20 anos da morte do autor de *Grândola Vila Morena*. No dia 25, é a vez das associações juvenis do concelho homenagearem José Afonso.

### quintas

MÚSICA AO VIVO

**Duo Hernâni & Rhay (dia 5)**

**Luís Taklin (dia 12)**

**Paulo V. Boas (dia 19)**

**Tozé Cerdeira (dia 26)**

\* Sextas e sábados, músicas com DJ

**Bar Onda Selvagem, Praça da Califórnia, Sesimbra**

22h

### dia 1 | domingo

ONDA JOVEM

#### Noite de Rock

Uma noite para matar saudades dos grandes clássicos do *rock*. Vão ouvir-se temas dos Rolling Stones, Supertramp, Led Zeppelin ou Aerosmith

**Fortaleza de Santiago, Sesimbra**

22h

### dia 5 | quinta

ONDA JOVEM

#### Noite de Flamenco

Três músicos do ANIME trazem à Fortaleza os sons quentes da Andaluzia, num espectáculo de Flamenco integrado na vertente musical do projecto PIPA.

**Fortaleza de Santiago, Sesimbra**

22h

Org.: ANIME e CM Sesimbra

### dia 13 | sexta

LEMBRAR ZECA AFONSO

#### Zé Carvalho – Voz

#### Emílio Robalo – Piano

Os dois músicos do Quinteto de Jazz de Lisboa vão recriar temas de José Afonso.

**Capela do Espírito Santo dos Mareantes, Sesimbra**

22h



Rui Veloso



Septeto de Laurent Filipe com as vozes de Marta Plantier e Bárbara Lagido



João Afonso na Noite de 24 de Abril

### dia 14 | sábado

#### CONCERTO INAUGURAL

### Missa da Glória, Giacomo Puccini Orquestra Sinfonietta de Lisboa Coro Ricercare

Puccini tinha 22 anos quando, em 1880, compôs esta obra para a prova de final do curso de composição. Foi publicada em 1951 e só mais recentemente se tornou conhecida do grande público.

- Maestro do Coro: Pedro Teixeira; Tenor: João Cipriano Martins; Baixo: Armando Possante; Direcção Musical: Vasco Pearce de Azevedo
- Entrada gratuita (os ingressos devem ser levantados nos dias 11 e 12 de Abril na bilheteira)
- Informações e horário da bilheteira na pág. 32
- Para o bom funcionamento do espectáculo respeite o horário indicado.

**Cineteatro Municipal João Mota, Sesimbra**  
22h

### dia 21 | sábado

#### CONCERTO

### Laurent Filipe apresenta *Ladies in the Blues*, com as vozes de Marta Plantier, Barbara Lagido e o Septeto de Laurent Filipe

Muitas foram as mulheres que, de uma forma mais ou menos reconhecida contribuíram, quer como interpretes quer como autoras, para a evolução do *blues* enquanto forma de expressão cultural. *Ladies in the Blues* é um espectáculo que promete não deixar ninguém sentado!

- Bilhete normal: € 12,50
- Jovens até 25 anos c/cartão estudante: € 7,50
- Crianças até aos 12 anos: € 5
- Sénior (mais de 65 anos): € 7,50
- Informações e horário da bilheteira na pág. 32
- Para o bom funcionamento do espectáculo respeite o horário indicado.

**Cineteatro Municipal João Mota, Sesimbra**  
22h

### dia 24 | terça

#### BAILE DA LIBERDADE

### Actuação do duo Vitor Ginja e C. Alberto

**Avenida 1.º de Maio, lote 3254, Conde 2**  
21.30h

Org.: Grupo Desportivo e Cultural do Conde 2



Espectáculo Zeca Afonso – 20 Anos



Lembrar Zeca Afonso  
com Zé Carvalho e Emilio Robalo



Noite de Flamenco na Onda Jovem

dia 24 | terça

CELEBRAÇÕES DO 25 DE ABRIL

## Espectáculo Musical

### de João Afonso *Outra Vida*

Na noite de 24 para 25 de Abril João Afonso traz à Fortaleza de Santiago, em Sesimbra o espectáculo *Outra Vida*, título do seu quarto disco de originais, lançado em 2006

**Fortaleza de Santiago, Sesimbra**

22h

dia 25 | quarta

CELEBRAÇÕES DO 25 DE ABRIL

## Actuação da Banda

### da Escola Michell Giacometti

No final da Caminhada pela Liberdade

**Junto ao Hotel do Mar, Sesimbra**

13h

dia 25 | quarta

CELEBRAÇÕES DO 25 DE ABRIL

## Zeca Afonso – 20 Anos

Trepa no Coqueiro - *Milho Verde* e *O Que Faz Falta*  
Unidos Vila Zimbra - *Filhos da Madrugada* e *Vejam Bem*  
Bota no Rego - *Estrela D'Alva* e *Cantigas do Maio*  
Tripa Cagueira - *A Morte Saiu à Rua* e *Papuça*  
Anime - *Vampiros* e *Venham mais 5*  
Bigodes de Rato  
Le Divan

Todos os grupos - **Grândola Vila Morena**

**Fortaleza Santiago, Sesimbra**

16h

dia 28 | sábado

CONCERTO

## Rui Veloso (Sexteto)

O pai do rock português, vai interpretar algumas das mais marcantes canções da nossa música ligeira

- Bilhete normal: € 15
- Jovens até 25 anos c/cartão estudante: € 10
- Crianças até aos 12 anos: € 7,50
- Sénior (mais de 65 anos): € 10
- Informações e horário da bilheteira na pág. 32
- Para o bom funcionamento do espectáculo respeite o horário indicado

**Cineteatro Municipal João Mota, Sesimbra**

22h





Foto: Francisco Rasteiro

## Avifauna Selvagem da Nossa Terra – Um Património Vivo

José Rodrigues, engenheiro agrónomo e especialista em avifauna é o convidado das próximas *Conversas na Capela*, que decorrem no dia 20, sexta-feira. Durante a sessão serão abordados temas como a importância das aves no equilíbrio dos ecossistemas, o tipo de aves que se pode ver durante um ciclo anual e as técnicas de observação no terreno.

*A Razão Animada O 57 e a Filosofia Portuguesa* é o tema da próxima sessão da iniciativa *No Signo do 7 – 150 Anos de Filosofia Portuguesa*, que decorre até Novembro. Pinharanda Gomes, Pedro Martins e Carlos Aurélio são os oradores deste colóquio, moderado por Luís Paixão.

*Artes Circenses* e *Construção de Blogs* são dois *workshops* que se realizam no início de Abril, no âmbito do Onda Jovem. O primeiro é organizado pela ANIME e o segundo pela Câmara Municipal e pela Fundação para a Divulgação das Tecnologias da Informação.

## A decorrer WORKSHOP Informática Sénior

Objectivos: transmitir conhecimentos na óptica do utilizador. Pesquisa no catálogo da Biblioteca, navegação na Internet e criação de e-mail.

- Inscrições gratuitas
- Tel.: 21 228 85 88
- Destinatários: maiores de 18 anos

**Biblioteca Municipal, Espaço de Adultos**  
terças e quintas, das 10 às 11.30h

## A decorrer DIÁLOGOS PELA ARTE Pintura sobre Tela

Oficina Ludo-artística com famílias  
**Loja Pipa, Mercado da Quinta do Conde**  
às quartas, das 15 às 17.30h

## A decorrer ATELIÊS Aprende e Faz

O Meu Livro (11)  
Dança do Ventre (18)  
**Loja Pipa, Mercado da Quinta do Conde**  
às quartas, das 14.30 às 16.30h



# conferências, ateliês e cursos

## A decorrer

### Cursos de Pintura

Coordenados pela pintora Francisca Sevilhano, criados e dinamizados por Fernanda Neves

- Preço: 20 euros por aula
- Informações: 96 807 16 86

### Original Arte

Rua do Areal, 23, Cotovia

terças, das 11 às 12.30h

quintas, das 14.30 às 16h

Org.: Original Arte

## de 2 a 4 de Abril

ONDA JOVEM

### Workshop Artes Circenses

Trapézio, malabarismo, equilibrismo e outras acrobacias são algumas das matérias desta formação

Pavilhão Municipal da Quinta do Conde

das 10 às 18h

Org.: CM Sesimbra e ANIME

## de 2 a 4 de Abril

ONDA JOVEM

### Workshop Blog

Actualmente existem mais de 70 milhões de *blogs* no mundo, e a cada segundo que passa é criado um novo *blog*. Este *workshop* ensina-te os princípios básicos para criares o teu "cantinho" na Internet

Pavilhão Municipal de Sampaio

das 14 às 17h

Org. CM Sesimbra e Fundação para a Divulgação das Tecnologias da Informação

## dia 4 | quarta

### Conversas com Chocolate

• Oradora: Maria Lucília Baioneta

Redacção do jornal *O Sesimbrense*,

Rua D. Sancho I, n.º 1, Sesimbra

21h

Org.: Liga dos Amigos de Sesimbra



## dia 4 | quarta

ONDA JOVEM

### Conversas Sem Treta – Sexualidades

Debater ideias, trocar experiências, colocar questões e desmistificar alguns preconceitos associados às sexualidades é o objectivo principal desta conversa

Fortaleza de Santiago, Sesimbra

22h

Org.: CM Sesimbra e Centro de Saúde

## dia 14 | sábado

OFICINA

### Dançoteca - Formação de Dança para Agentes Educativos

• Objectivos: experimentar estratégias e contextos educativos de pesquisa, reflexão e implementação de projectos de expressão e educação corporal; promover a integração de diferentes linguagens artísticas e expressivas no movimento, utilizando o livro como mediador expressivo

• Destinatários: educadores de infância, professores, animadores e outros agentes educativos (máximo de 20 participantes)

• Sujeita a inscrição prévia

• Telefone: 21 228 85 88

Biblioteca Municipal,

Sala Polivalente

das 10.30 às 12.30h

vai acontecer

Workshop Artes Circenses



Falar de Coisas Difíceis

No Signo do Sete – 150 Anos da Filosofia Portuguesa

### dia 14 | sábado

NO SIGNO DO 7 – 150 ANOS DE FILOSOFIA PORTUGUESA

#### **Colóquio: A Razão Animada, o 57 e a Filosofia Portuguesa**

Os 150 Anos da Filosofia Portuguesa assinalam-se com exposições bibliográficas, colóquios, lançamentos e apresentações dos autores portugueses Sampaio Bruno, Teixeira de Pascoaes, Rafael Monteiro, António Telmo, entre outros

- Oradores: Pinharanda Gomes, Pedro Martins e Carlos Aurélio
- Moderador: Luís Paixão

**Sala Polivalente**  
16h

### dias 14 e 28 (sábados)

#### **Aulas Livres de Pintura**

Coordenadas pela pintora Francisca Sevilhano, criados e dinamizados por Fernanda Neves

Traga uma tela, um a avental, pincéis e participe numa aula livre de expressão artística

- Preço: 20 euros por aula
- Informações: 96 807 16 86

**Original Arte – Rua do Areal, 23, Cotovia**  
Sábados, das 10 às 13 e das 15 às 18h

Org.: Original Arte

### dias 19, 20 e 21

VI ENCONTRO APECSP

#### **Educação Para a Saúde**

- Actividade sujeita a inscrição prévia, direccionada para profissionais da saúde

**Cineteatro Municipal João Mota, Sesimbra**

Org.: Associação Portuguesa de Enfermeiros de Cuidados de Saúde Primários | apoio: CM Sesimbra

### dia 20 | sexta

CONVERSAS NA CAPELA

#### **Avifauna Selvagem da Nossa Terra – Um Património Vivo**

Esta palestra, com o Eng.º José Rodrigues, incidirá sobre os seguintes temas:

- A importância das aves no equilíbrio dos ecossistemas;
- As zonas importantes para as aves na Península de Setúbal e mais especificamente no concelho de Sesimbra;
- A importância da região como ponto de passagem na migração;
- O tipo de aves que se pode ver durante um ciclo anual. Aparecimento de raridades;
- Formas de observação no terreno (meios e técnicas).

**Capela do Espírito Santo dos Mareantes, Sesimbra**

21.30h

### dia 27 | sexta

ENCONTRO PARA FAMÍLIAS

#### **Falar de Coisas Difíceis**

Neste dia a Biblioteca encontra-se aberta das 21 às 23h

- Objectivos: partilha de experiências e reflexão em conjunto sobre como falar de coisas difíceis com crianças, através do poder simbólico do livro

• Destinatários: pais e filhos até aos 6 anos de idade  
**Biblioteca Municipal, Sala Polivalente**

21.30h

### dia 28 | sábado

ENCONTRO PARA TÉCNICOS

#### **Falar de Coisas Difíceis**

- Destinatários: Técnicos de Educação

**Biblioteca Municipal, Sala Polivalente**

15.30h



# feiras e exposições

A exposição **Memórias do Cinema em Sesimbra**, patente no Cineteatro Municipal entre 17 de Abril e 27 de Maio reúne imagens e documentos que contam a história do cinema no concelho desde o início do século XX até aos nossos dias.

**Falar de Coisas Difíceis** às crianças é o tema de uma iniciativa dirigida a famílias e a técnicos de educação, que acontece nos dias 27 e 28 na Biblioteca. Durante este mês estará patente na Quinta do Conde e em Sesimbra.

## a decorrer

### EXPOSIÇÃO

#### **Rafael Monteiro**

Divulgação do trabalho bio-bibliográfico do autor **Centro de Documentação Rafael Monteiro, Castelo de Sesimbra** das 9.30 às 12.30 e das 13 às 17.30h

## a decorrer

### EXPOSIÇÃO

#### **Falar de Coisas Difíceis**

Exposição itinerante de livros para a primeira infância. Depois de ter percorrido os jardins-de-infância e creches das IPSS do concelho, esta exposição, que pretende facilitar o acesso dos adultos e crianças a livros para a primeira infância, estará patente na Quinta do Conde e em Sesimbra

**Pólo de Leitura da Quinta do Conde** (2 a 13 de Abril)

segundas, das 14 às 17.30h  
de terça a sexta, das 9 às 12.30  
e das 14 às 17.30h

**Biblioteca Municipal, Sala Infanto-juvenil** (23 de Abril a 5 de Maio)

de terça a sexta, das 9.30 às 17.30h  
sábados, das 10 às 18h

## até dia 7

### EXPOSIÇÃO

#### **Pintura, Gravura e Livros**

#### **de Artista, de Rita Vargas**

**Atrio da Biblioteca Municipal**

de terça a sexta, das 9.30 às 17.30h  
sábados das 10 às 18h

## até 8 de Abril

### ONDA JOVEM

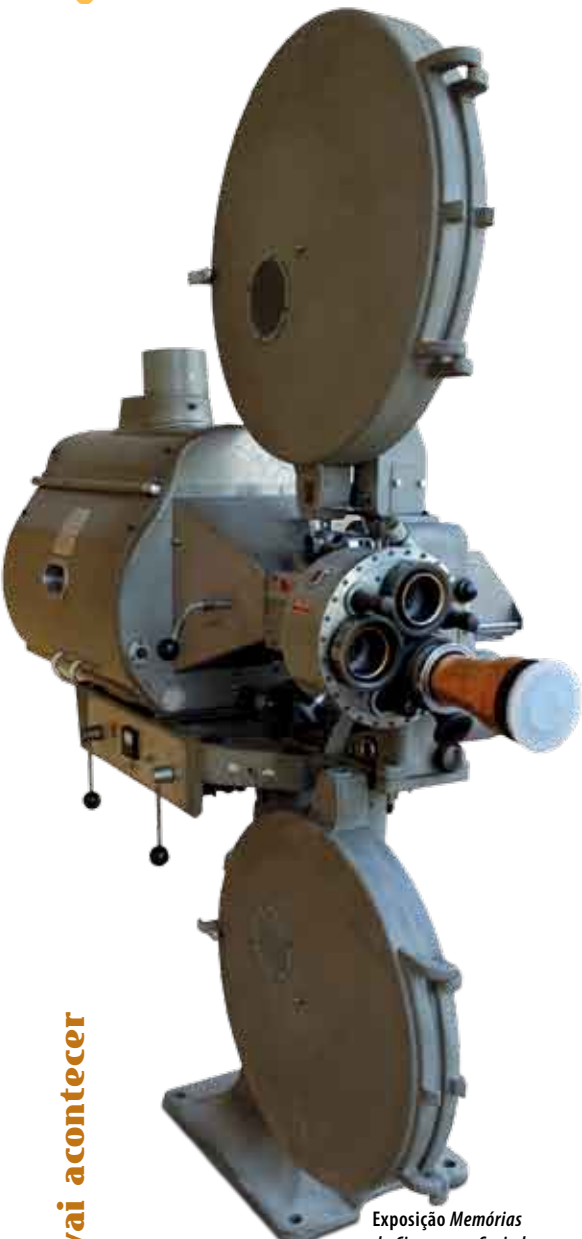
#### **Exposição de Fotografia**

**(3.ª Meia-Maratona Fotográfica)**

**Rua da Fortaleza, Sesimbra**

Org.: CM Sesimbra

vai acontecer



Exposição *Memórias do Cinema em Sesimbra*



Exposição *Falar de Coisas Difíceis*



Exposição de Rita Vargas



Trabalhos de alunos sobre o 25 de Abril

de 17 de Abril a 27 de Maio

EXPOSIÇÃO

### Memórias do Cinema em Sesimbra

Fotografias, equipamentos e materiais de divulgação das sessões de cinema e outros espetáculos realizados em Sesimbra desde o princípio do séc. XX, trazem boas recordações e fazem um apelo à memória de sesimbrenses de várias gerações que usufruíram destes momentos da vida cultural e recreativa de Sesimbra.

**Cineteatro Municipal João Mota, Sesimbra**

de terça a sexta das 9.30 às 17.30h  
sábados das 10 às 18h

de 14 a 29

### Exposição de Pintura, de Helena Moleiro Espaço Atlântico, Sesimbra

de segunda a sexta, das 14 às 18h  
sábado e domingo, das 15 às 18h

de 21 de Abril a 6 de Maio

### Feira da Festa das Chagas

Divertimentos, comércio e stands institucionais preenchem este espaço.

A CM Sesimbra dispõe de um *stand* onde apresenta as principais intervenções de requalificação urbanística que terão início este ano na Vila de Sesimbra.

**Av. da Liberdade – Terminal Rodoviário**  
das 15 às 24h (véspera de dias úteis)  
das 15 às 1h (véspera de fim-de-semana e feriados)

dia 25 | quarta

COMEMORAÇÕES DO 25 DE ABRIL

### Exposição de trabalhos dos alunos das escolas do concelho

Um livro de banda desenhada por Agrupamento de Escolas sobre o 25 de Abril de 1974 e decoração de cravos de cartão pelos alunos do ensino pré-escolar.

**Av. 25 de Abril e Av. dos Náufragos, Sesimbra**  
das 9 às 20h

de 28 de Abril a 6 de Maio

OVIBEJA

### Promoção turística de Sesimbra

Neste certame Sesimbra marcará presença através da divulgação da sua oferta turística e das suas potencialidades económicas

**Parque de Feiras e Exposições de Beja**  
todos os dias, das 10 às 24h

dias 28 e 29

FEIRA DOS AROMAS DE PRIMAVERA

### ZimbrPrimavera

**Fortaleza de Santiago, Sesimbra**  
das 10 às 19h

dias 28 e 29

FEIRA DAS ANTIGUIDADES E DAS VELHARIAS

### Zimbr'Antiga

**Fortaleza de Santiago, Sesimbra**  
das 10 às 18h

12  
—  
13



# animação infantil



Teatro musical *A Menina do Mar*, pela Orquestra Filarmonia das Beiras, no Cineteatro Municipal

*A Menina do Mar* foi composta por Lopes-Graça em 1959 para a edição em disco do conto homónimo de Sophia de Mello Breyner Andresen. A música deixa transparecer toda a beleza e inocência de uma inesperada amizade entre um rapaz da terra e uma menina do mar.

Arranca este mês a programação regular de cinema infantil no Cineteatro Municipal João Mota. *A Idade do Gelo 2 – Descongelados* e *Garfield 2* são os dois filmes deste mês.

## a decorrer

SERVIÇO EDUCATIVO  
DO MUSEU MUNICIPAL

### À Descoberta

#### da Capela do Espírito Santo

Propõe-se uma visita guiada, com apoio de personagens temáticas, e apela-se aos sentidos na descoberta dos objectos que habitam as pinturas. Seguindo as pistas descobrem-se as histórias secretas de um Hospital Medieval

• Destinatários: crianças do pré-escolar, 1.º e 2.º ciclos

**Capela do Espírito Santo dos Mareantes, Sesimbra**

Todas as terças (excepto feriados)

9.30 às 10.30h; 11 às 12h;  
14 às 15h; 16 às 17h

## a decorrer

SERVIÇO EDUCATIVO  
DO MUSEU MUNICIPAL

### À Descoberta

#### do Núcleo Arqueológico

Propõe-se a exploração do Castelo de Sesimbra em busca dos tesouros escondidos de há milhares de anos e a realização de uma viagem no tempo pela história da evolução do Homem

• Destinatários: crianças do pré-escolar, 1.º e 2.º ciclos  
**Núcleo Arqueológico, Castelo de Sesimbra**  
Todas as terças (excepto feriados),  
das 9.30 às 10.30h; 11 às 12h;  
das 14 às 15h e das 16 às 17h.

## a decorrer

HORA DO CONTO – ANIMAÇÃO  
DO LIVRO E DA LEITURA

### A Galinha Medrosa, de António Mota

Animação direccionada para as crianças em idade pré-escolar

- Objectivos: sensibilizar para a importância do livro e da leitura, partindo da dramatização da história
- Destinatários: crianças dos infantários públicos e privados do concelho
- Máximo 25 alunos por sessão
- Sujeito a inscrição
- Tel.: 21 228 85 88

**Biblioteca Municipal, Sala do Conto**  
terças e quintas, às 10 e às 14.30h



Ilustração de Lynne Chapman

**Hora do Conto Zonzo o Cabritinho**

**a decorrer**

**ESPAÇO**

**Aqui Brincamos Todos!**

- Destinatários: crianças até aos 6 anos acompanhadas por um adulto
- Dinamização: STIP/Cercizimbra

**Biblioteca Municipal, Sala Infanto-juvenil**

**Quartas (11 e 18), às 10.30h**

**Pólo de Leitura da Quinta do Conde**

**Sextas (13, 20 e 27), às 10.30h**

**dias 2, 3 e 4**

**OFICINA**

**Matemática Divertida!**

- Objectivos: desenvolver o entusiasmo pela matemática, consolidar o conhecimento de conteúdos fundamentais, ensinar estratégias de resolução de problemas.
- Destinatários: alunos do 3.º ciclo (máximo de 12 participantes)
- Sujeita a inscrição: 21 210 10 22

**Pólo de Leitura da Quinta do Conde**

**das 15 às 17h**

**dia 3 | terça**

**HORA DO CONTO**

**Zonzo o Cabritinho, de Jamie Rix e Ilustrações de Lynne Chapman**

- Objectivos: motivar para o livro e para a leitura. Comemorar o Dia Internacional do Livro Infantil.
- Destinatários: pais e crianças

**Pólo de Leitura da Quinta do Conde**

**10h**



**Serviços Educativos do Museu Municipal**

**dia 3 | terça**

**ATELIÊ DE EXPRESSÃO PLÁSTICA**

**Vamos Colorir a Família dos Cabritinhos**

- Objectivos: dar continuidade à história. Proporcionar um momento de reflexão sobre as personagens da história através da cor. Explorar a imaginação e a criatividade.
- Destinatários: crianças a partir dos 3 anos.

**Pólo de Leitura da Quinta do Conde**  
**10.30h**

**dias 3 e 4**

**CELEBRAÇÕES DO DIA INTERNACIONAL DO LIVRO INFANTIL**

**Livros, Histórias e Fantoches**

Com o objectivo de assinalar, a 2 de Abril, o nascimento de Hans Christian Andersen, pretende-se explorar algumas histórias deste escritor partindo da utilização dos fantoches e dos livros presentes no fundo documental do espaço Infanto-juvenil.

• Destinatários: crianças  
**Biblioteca Municipal, Sala do Conto**  
**às 10 e às 14.30h**

**14**  
**—**  
**15**



# animação infantil

dia 4 | quarta

HORA DO CONTO

## O Coelho Branquinho e a Formiga Rabiga, de Alice Vieira, com ilustrações de João Tinoco

- Objectivos: Motivar para o livro e para a leitura. Utilizar teatro de marionetas como técnica de animação do livro
  - Destinatários: pais e crianças
- 10h

dia 4 e 7

ATELIÊ DE EXPRESSÃO PLÁSTICA

## O Coelhoinho da Páscoa, Ovos Coloridos (estrelados ou mexidos!)

- Objectivos: explorar o tema da Páscoa através da realização de actividades plásticas e criativas

• Destinatários: crianças a partir dos 3 anos

**Pólo de Leitura da Quinta do Conde**

(dia 4 | quarta)

10.30h

**Biblioteca Municipal, Sala Infanto-Juvenil**

(dia 7 | sábado)

15h

dia 10 | terça

ATELIÊ DE EXPRESSÃO PLÁSTICA

## Vamos Pintar com as Cores do Arco-íris

- Objectivos: utilizar as 7 cores do arco-íris para fazer uma composição artística

• Destinatários: crianças a partir dos 3 anos

**Pólo de Leitura da Quinta do Conde**

15h

dia 11 | quarta

HORA DO CONTO

## Hoje Temos Visitas... A Avó Vem à Biblioteca Contar uma História

- Objectivos: estimular a troca de experiências entre avós e netos através da audição de contos e de histórias
- Destinatários: crianças dos estabelecimentos de ensino do pré-escolar e 1.º ciclo concelhio
- Máximo 25 alunos por sessão
- Sujeito a inscrição: tel. 21 228 85 88

**Biblioteca Municipal, Sala do Condo**

14.30h

dias 12, 19 e 26

OFICINA

## Hoje Há Festa

- Destinatários: famílias e crianças, dos 3 aos 6 anos
- Dinamização: STIP / Cercizimbra e Biblioteca Municipal

**Pólo de Leitura da Quinta do Conde**

às quintas, às 10.30h

dia 14 | sábado

RAPPEL

## O Vale das Pequenas Grutas

Actividade direccionada a crianças com mais de 5 anos e aos pais que os quiserem acompanhar

- Objectivos: passeio pedestre com identificação de fauna e flora; iniciação em verticais; conhecer a formação das grutas
- Preço: 15 euros
- Duração: manhã
- Grau de dificuldade: baixo
- Data limite de inscrição: 12 de Abril (Tel.: 21 084 89 19)

**Junto ao Campo de Futebol da Azoiã**

9.30h

Org.: Vertente Natural

dia 14 | sábado

HORA DO CONTO

## A Zebra Camila, de Marisa Núñez

- Objectivos: motivar para o livro e para a leitura

• Destinatários: pais e crianças

**Biblioteca Municipal, Sala do Condo**

11h

dia 15 | domingo

CINEMA INFANTIL

## A Idade do Gelo 2: Descongelados (VERSÃO EM PORTUGUÊS)

Manny, Sid e Diego estão de regresso numa nova e incrível aventura. A Idade do Gelo chegou ao fim e os animais estão deliciados com o seu novo mundo - um paraíso descongelado, cheio de parques de água, géisers e poços...

- Realização: Carlos Saldanha
- Género: Animação
- Classificação: M/6
- Origem: EUA, 2006
- Duração: 88 min
- Bilhete normal: € 3,50
- Jovens até 25 anos c/cartão estudante: € 2,50
- Crianças até aos 12 anos: € 2
- Sénior (mais de 65 anos): € 3,50
- Informações e horário da bilheteira na pág. 32
- Para o bom funcionamento da sessão respeite o horário indicado.

**Cineteatro Municipal João Mota, Sesimbra**

10.30h

dia 17 | terça

HORA DO CONTO

## Vamos Fazer Amigos, de Adam Relf

- Objectivos: motivar para o livro e para a leitura.

• Destinatários: pais e Crianças

**Pólo de Leitura da Quinta do Conde**

15h





Cinema infantil – *A Idade do Gelo 2: Descongelados*

**dia 17 | terça**

ATELIÉ DE EXPRESSÃO DRAMÁTICA

### **Vamos Explorar... os Sentimentos**

• Objectivos: expressar sentimentos utilizando jogos e técnicas orientadas de dinâmicas de grupos

• Destinatários: crianças a partir dos 3 anos

**Pólo de Leitura da Quinta do Conde**

15.30h

**dia 20 | sexta**

ENCONTRO COM A ESCRITORA ...

### **Alice Vieira**

Inserido nas comemorações do Dia Mundial do Livro (23 de Abril), este encontro tem como objectivo sensibilizar e motivar as crianças para a importância do livro e da leitura partindo do contacto directo com a escritora

• Destinatários: crianças dos 4.º anos do 1.º ciclo do ensino básico do concelho

• Sujeito a inscrição 21 228 85 88

**Biblioteca Municipal, Sala Polivalente**

às 10, 11, 14.30 e 15.30h

**dia 21 | sábado**

OFICINA

### **Dançoteca - Dança Criativa para Pais e Filhos**

• Objectivos: desenvolver um espaço lúdico de criação de movimento a partir da relação do corpo; estimular a relação da criança com o livro, desenvolvendo o imaginário

• Destinatários: pais com crianças até aos 5 anos (máximo de 10 famílias)

• Esta acção decorre mediante inscrição prévia.

**Biblioteca Municipal, Sala Polivalente**

das 10.30 às 12h



Cinema infantil – *Garfield 2*

**dia 21 | sábado**

ESPECTÁCULO DE MARIONETAS

### **O Tesouro, de Manuel António Pina**

Este espectáculo, da responsabilidade do grupo Mestre Filipe e as suas Marionetas, pretende assinalar o 25 de Abril partindo da exploração do livro bidimensional e da manipulação das marionetas. Apresenta, de uma forma lúdica, divertida e pedagógica o tema do 25 de Abril, o antes e o depois, a tristeza e o medo, a luta e finalmente a liberdade.

• Destinatários: pais e crianças

**Biblioteca Municipal, Sala Polivalente**

16h

**dia 22 | domingo**

CINEMA INFANTIL

### **Garfield 2**

Jon Arbuckle (Breckin Meyer) decide ir para Londres encontrar Liz Wilson (Jennifer Love Hewitt), que está a participar numa palestra na cidade. Jon está decidido a pedir Liz em casamento, mas não contava que com ele viajariam também Garfield e Odie

• Realização: Tim Hill

• Com: Breckin Meyer, Jennifer Love Hewitt, Billy Connolly

• Género: Comédia

• Classificação: M/4

• Origem: EUA, 2006

• Duração: 78 min.

• Bilhete normal: € 3,50

• Jovens até 25 anos c/cartão estudante: € 2,50

• Crianças até aos 12 anos: € 2

• Sénior (mais de 65 anos): € 3,50

• Informações e horário da bilheteira na pág. 32

• Para o bom funcionamento da sessão respeite o horário indicado

**Cinetatro Municipal João Mota, Sesimbra**

10.30h

16

—

17



# animação infantil

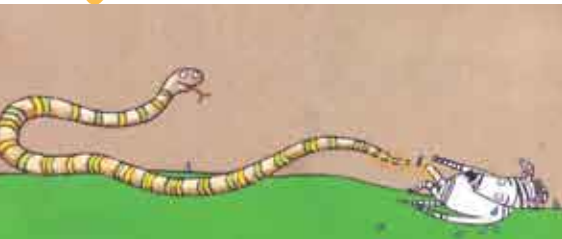


Ilustração de Óscar Villán

**Hora do Conto A Zebra Camila**

**dia 23 | segunda**

HORA DO CONTO

## **A Ovelha Que Veio Para o Jantar, de Joelle Dreidemy**

• Objectivos: motivar para o livro e para a leitura. Comemorar o Dia Mundial do Livro e dos Direitos de Autor

• Destinatários: pais e crianças

**Pólo de Leitura da Quinta do Conde**  
15h

**dia 24 | terça**

OFICINA TEMÁTICA

## **Afinal o que é o 25 de Abril?**

• Objectivos: falar sobre o 25 de Abril. Clarificar a importância deste acontecimento e as repercussões que teve na nossa vida

• Destinatários: crianças a partir dos 3 anos

**Pólo de Leitura da Quinta do Conde**  
15h

**dia 24 | terça**

ATELIÊ DE EXPRESSÃO PLÁSTICA

## **Vamos Fazer... um Símbolo da Liberdade!**

• Objectivos: reconhecer alguns dos símbolos que marcaram o Dia da Liberdade. Criar um desses símbolos

• Destinatários: crianças a partir dos 3 anos

**Pólo de Leitura da Quinta do Conde**  
16h

**dia 24 | terça**

## **Yoga com Conto Infantil**

• Objectivos: acrescentar capacidade de concentração, levando a um melhor proveito na leitura individual através do yoga – Sámkhyá

• Destinatários: dos 6 aos 12 anos (máximo de 10 participantes)

• Sujeita a inscrição 21 228 85 88

• Dinamização: Centro do Yoga de Sesimbra (21 223 01 01)

**Biblioteca Municipal, Sala Polivalente**  
das 16 às 17h

**dia 25 | quarta**

TEATRO MUSICAL

## **A Menina do Mar, de Fernando Lopes-Graça, pela Orquestra Filarmonia das Beiras**

A Menina do Mar foi composta em 1959 para a edição do conto homónimo de Sophia de Mello Breyner Andresen. Esta foi aliás a primeira vez que um conto infantil foi posto em disco em Portugal

• Actriz: Isabel Leitão; Desenho de Luzes: António Costa;

Encenação: Rui Sérgio; Direcção Musical: Rui Pinheiro

• Co-produção: Orquestra Filarmonia das Beiras e Teatro Aveirense

• Entrada gratuita (os ingressos devem ser levantados na bilheteira no dia do espectáculo)

• Informações e horário da bilheteira na pág. 32

• Para o bom funcionamento do espectáculo respeite o horário indicado.

**Cineteatro Municipal João Mota, Sesimbra**  
21.30h

**dias 26 e 27**

TEATRO MUSICAL

## **A Menina do Mar, de Fernando Lopes-Graça pela Orquestra Filarmonia das Beiras (ESPECTÁCULOS RESERVADOS ÀS ESCOLAS)**

• Entrada gratuita

• Informações: 21 228 87 15

**Cineteatro Municipal João Mota, Sesimbra**  
1.ª sessão às 10h  
2.ª sessão às 11.30h

**dia 27 | sexta**

HORA DO CONTO

## **O Nabo Gigante, de António Mota e O Circo da Lua, de André Gago**

ATELIÊ

### **Jogos e Dinâmicas de Grupos**

• Objectivos: realização de actividades, jogos e dinâmicas de grupo que vão ao encontro das histórias contadas anteriormente

• Destinatários: pais e crianças

**Biblioteca Municipal, Sala do Conto**  
21.30h

\* Neste dia o piso Infanto-juvenil encontra-se aberto das 21 às 23h

**dia 28 | sábado**

HORA DO CONTO

## **Quando a Mãe Grita ..., de Jutta Bauer**

• Objectivos: motivar para o livro e para a leitura

• Destinatários: pais e crianças

**Biblioteca Municipal, Sala do Conto**  
11h

vai acontecer

# desporto, movimento e ar livre



Torneio Internacional de Hóquei em Patins Juvenil

A 22.ª edição do **Torneio Internacional de Hóquei em Patins Juvenil**, organizado pelo GD Sesimbra, conta com representações de equipas portuguesas e estrangeiras.

Os escalões de formação do futebol do GD Alfarim estão em destaque com a realização da 9.ª edição do **Torneio de Páscoa de Futebol de Sete**.

Na manhã do dia 25 de Abril, em Sesimbra, a **Caminhada da Liberdade** dá início a um conjunto de iniciativas de animação desportiva. Participe!

## A decorrer

SEMPRE A MEXER PARA NÃO ENVELHECER

### **Gerontomotricidade**

#### **– Oficinas de Movimento**

• Inscrições nos locais da actividade | Informações: 21 228 82 37

**Associação Cultural e Desportiva da Cotovia**

terças e quintas, das 9 às 10h

**Associação de Desenvolvimento da Quinta do Conde**

segundas e quartas, das 9 às 10

e das 10.10 às 11.10h

**Grupo Desportivo e Cultural Conde 2**

segundas e quartas, das 11.20 às 12.20h

**Pavilhão Municipal da Quinta do Conde**

segundas, terças, quartas e quintas,

das 13.30 às 14.30h

**Sociedade Musical Sesimbrense**

terças e quintas, das 10.10 às 11.10h

**Liga dos Amigos da Lagoa de Albufeira**

(LIALA)

sextas, das 9.30 às 10.30h



Torneio Infantil de Futebol de Sete

## A decorrer

SEMPRE A MEXER PARA NÃO ENVELHECER

### **Danças de Salão**

• Informações e inscrições: 21 228 82 37

**Associação Cultural e Desportiva da Cotovia**

terças, das 13.30 às 17h

**Sociedade Musical Sesimbrense**

quartas, das 9 às 10.30h

**Associação de Desenvolvimento**

**da Quinta do Conde**

sextas, das 14.30 às 16h

18

—

19

## A decorrer

PROJECTO MUNICIPAL DE OBESIDADE INFANTIL

### **Mexe-te**

**Pavilhão Municipal da Quinta do Conde**

Atendimento nutricionista e técnico de desporto:

Segundas e quintas, das 18.30 às 19.30h

Prática desportiva:

Segundas e quintas, das 19.30 às 20.30h

## dia 1 | domingo

ONDA JOVEM - TINY GAMES

### **Skimming (Prova do Circuito Matix/SCS/2007)**

**Praia da Califórnia ou Lagoa de Albufeira**

(conforme estado do mar)

10h

### **Skate, Patins em Linha e BMX**

**Av. 25 de Abril – Sesimbra**

14.30h

### **Aula de Yoga**

**Praia da Califórnia**

17h

Org.: CM Sesimbra, Tiny Fish/Surf Club/Centro de Yoga – Sesimbra



# desporto, movimento e ar livre



Sempre a Mexer Para Não Envelhecer

**dias 5 e 6**

ONDA JOVEM

## 24 Outdoor

**Freguesias de Santiago e Castelo**  
das 13h de dia 5 às 13h de dia 6

Org.: CM Sesimbra, Clube Naval, Prof. Jorge Baltazar, Escolas de Samba, Escuteiros 325, Agrup. Escuteiros 350 e ANIME

**dias 5, 6 e 7**

TORNEIO INTERNACIONAL  
DE HÓQUEI EM PATINS JUVENIL

## Praias de Sesimbra - 2007

A 22.ª edição deste torneio conta com representações de equipas portuguesas, da Inglaterra, África do Sul e Moçambique

• Cerimónia de encerramento: sábado às 19h

## Pavilhão do Grupo Desportivo de Sesimbra

Apoios: Câmara Municipal de Sesimbra, Região de Turismo Costa Azul, juntas de freguesia de Santiago e do Castelo e várias empresas

Org.: Grupo Desportivo de Sesimbra

**dias 6 e 7**

TORNEIO DE FUTEBOL DE SETE

## Páscoa 2007

Na 9.ª edição do torneio vão participar as seguintes formações:

Escolas: G.D. Alfarim, G.C. Corroios, C.D. Olivais e Moscavide, C.D. Os Pezinhos, N.R.D. Ídolos da Praça e Vitória F.C.

Infantis: G.D. Alfarim, A.D. Oeiras, S.L. Cartaxo, F.C. Barreirense, C.F. Os Belenenses e Vitória F.C.

## Parque Desportivo do Alfarim

Org.: G.D. Alfarim



Caminhada da Liberdade

**dia 7 | sábado**

PASSEIO PEDESTRE

## Nas Arribas do Contrabando

Bem perto das falésias do Espichel, passando quase por cima dos pesqueiros, onde ninguém sabe o que se pesca por lá nas noites de nevoeiro, surge um trilho bem vincado utilizado para o transporte de material desconhecido, pelos antigos contrabandistas

- Preço: € 6
- Duração: manhã
- Grau de dificuldade: médio
- Inscrições e pagamentos no local

## Campo de Futebol da Azoia

10h

Org.: SAL – Sistemas Ar Livre

**dia 15 | domingo**

PEDESTRE

## A Caminho dos Dinossáurios

Passo pedestre no planalto e Santuário do Cabo Espichel, passando pelas pistas de pegadas de dinossáurios com os seguintes conteúdos:

- Interpretação histórica e cultural do Santuário do Cabo Espichel;
- Identificação de fauna e flora;
- Interpretação de pegadas de dinossáurios.

- Preço: € 9
- Duração: manhã
- Grau de dificuldade: baixo
- Data limite de inscrição: 13 de Abril
- Tel.: 21 084 89 19

## Junto ao Santuário do Cabo Espichel

9.30h

Org.: Vertente Natural



Foto: Vertente Natural



Foto: Vertente Natural

### dia 21 | sábado

BTT

#### **Pela Mata de Sesimbra**

Percurso de BTT na zona da Serra do Risco e Mata de Sesimbra

- Preço: € 31,50
- Duração: 1 dia
- Grau de dificuldade: baixo/médio
- Data limite de inscrição: 19 de Abril
- Tel.: 21 084 89 19

**Ponto de encontro: Vertente Natural, Zambujal de Baixo**

**9.30h**

Org.: Vertente Natural

### dia 22 | domingo

PEDESTRE

#### **Cavalo Pedestre**

Passaio Pedestre à praia selvagem do Ribeiro de Cavallo com os seguintes conteúdos:

- Identificação de fauna e flora;
- Desenvolvimento do tema *O Homem e a Natureza*
- Preço: € 9
- Duração: manhã
- Grau de dificuldade: médio
- Data limite de inscrição: 20 de Abril
- Tel.: 21 084 89 19

**Ponto de encontro: BigBlue (café-restaurant-bar por cima do Clube Naval de Sesimbra), Porto de Abrigo**

**9.30h**

Org.: Vertente Natural

### dia 25 | quarta

#### **Caminhada Da Liberdade**

• Percurso: do edifício Mar da Califórnia até ao Hotel do Mar  
**Edifício Mar da Califórnia**  
**9h**

#### **Jogos Tradicionais**

Experimentação de vários jogos tradicionais portugueses

**Parque de Estacionamento do Hotel do Mar**  
das 9.30 às 13h

#### **Experimentação de Canoagem**

**Praia do Ouro**  
das 9.30 às 13h

#### **Actividades Radicais**

*Slide* e Escalada  
**Praia do Ouro**  
das 9.30 às 13h

### dia 25 | quarta

#### **I Raid Orientação do Cabo Espichel**

Actividade de orientação em BTT e pedestre integrada nas comemorações do 25 de Abril e do 36.º aniversário do GDU Azoia

- Inscrições até 15 de Abril
- Actividade sujeita a pagamento
- Informações: 96 712 24 63
- E-mail: ori.azoia@sapo.pt

**Cabo Espichel**  
das 8 às 17h

Org. Secção de Orientação do GDU Azoia

BTT e passeios pedestres



## outros eventos



Comemorações do 25 de Abril – Fogo-de-artifício na Baía de Sesimbra

As comemorações do 25 de Abril contam com um espectáculo de **fogo-de-artifício na Baía de Sesimbra**, na noite de dia 24.

A Câmara Municipal lança este mês o segundo número da colecção **Patrimónios**, da autoria do fotógrafo José Arsénio, dedicada ao castelo de Sesimbra.

A Onda Jovem, uma quinzena dedicada à juventude, termina no dia 7 de Abril, com uma mostra dos trabalhos elaborados no workshop de moda e a final do concurso de *karaoke* na Fortaleza de Santiago.

### a decorrer

LOGOTERAPIA

### Oficinas da Memória

• Inscrições nos locais da actividade | Informações: 21 228 82 37

**Sociedade Musical Sesimbrense**

quintas, das 9 às 10h

**Associação Cultural e Desportiva da Cotovia**

quintas, das 10.15 às 11.15h

**Junta de Freguesia da Quinta do Conde**

quartas, das 9 às 10h

**Grupo Desportivo e Cultural do Conde 2**

terças, das 10 às 12h

**Liga dos Amigos da Lagoa de Albufeira**

(LÍALA)

quintas, das 11.30 às 12.30h

### a decorrer

TEATRO

### Companhia das Artes

Oficina de teatro performativa, envolvendo todas as expressões (a partir dos 10 anos)

**Anfiteatro da Boa Água**

**e Mercado da Quinta do Conde**

Sábados e domingos, das 10 às 12h

### A decorrer

HISTÓRIAS DE SEMPRE

### O Macaco de Rabo Cortado

• Autor: António Torrado

• Objectivos: contribuir para a valorização pessoal e social do idoso; alargar as redes de contacto social através do convívio e do lazer; vivenciar novas experiências e estimular o convívio entre gerações

• Destinatários: Idosos dos centros de dia, IPSS e lares

• Inscrições gratuitas: 21 228 85 88

**Biblioteca Municipal, Sala Polivalente**

quintas, às 14.30h

dia 6 | sexta

ONDA JOVEM

**Apresentação de Yoga – Sámkhya**

**+ Noite do Circo**

**Fortaleza de Santiago**

21h

Org.: CM Sesimbra e ANIME



Noite de Circo na Onda Jovem

dia 7 | sábado  
ONDA JOVEM

**Queima do Judas**  
Ruas do núcleo antigo  
da Vila de Sesimbra

12h

Org.: CM Sesimbra, Escolas de Samba e Grupos

dia 7 | sábado  
VISÕES E RETROSPECTIVAS

**Visionamento do filme**  
*Les Uns et les Autres,*  
de Claude Lelouch

• M/12 anos

Biblioteca Municipal, Sala Polivalente

15h

dia 7 | sábado  
ONDA JOVEM

**Encerramento**  
**Mostra do *workshop* de Moda**  
**Final concurso karaoke**  
**Entrega dos prémios**  
**Ond@Jovem 2007**

Fortaleza de Santiago

21h

Org.: CM Sesimbra



Lançamento da publicação *Castelo de Sesimbra*

dia 17 | terça

**Teste de Avaliação do Equilíbrio**  
com a fisioterapeuta Cláudia Ribeiro.

Ação realizada no âmbito da parceria entre o Centro de Saúde de Sesimbra e a Comissão Municipal do Idoso

• Informações: 21 084 24 30 (ABAS)

**Na sede da ABAS, Associação de Beneficência Amizade e Solidariedade**  
Largo do Município, n.º 9, Sesimbra  
14.30h

dia 21 | sábado

COLECÇÃO PATRIMÓNIOS

**Lançamento da publicação**  
**Castelo de Sesimbra, de José Arsénio**  
Castelo de Sesimbra  
16.30h

dia 24 | terça

COMEMORAÇÕES DO 25 DE ABRIL

**Espectáculo Pirotécnico**

Baía de Sesimbra

24h

## O Cinema em Sesimbra

# O Salão Recreio Popular

António Reis Marques

Sesimbra foi das primeiras terras do país a possuir um animatógrafo, como então se designava a casa ou espaço onde se projectavam, numa tela, imagens em movimento, que teria depois o nome de cinema e ganharia o estatuto de sétima arte.

E isso deveu-se ao espírito empreendedor de João Baptista Mota, um homem notável, dotado de uma extraordinária capacidade de tomar iniciativas verdadeiramente avançadas para a época em que viveu.

A primeira exibição, ou sessão experimental de animatógrafo, com uma primitiva máquina movida por manivela, fez-se no ano de 1912, por altura da Festa das Chagas, e na escola primária que a Santa Casa da Misericórdia então mantinha, numa sala do 1.º andar do seu primitivo edifício, contíguo à capela, com frente para o Largo do Tanque, hoje Avenida da Liberdade.

Pouco tempo depois e no piso térreo do edifício, com entrada pelo Largo 5 de Outubro, em cujo andar superior funcionou durante décadas a repartição de finanças, e hoje está sedeada a agremiação de colecionadores ANUFISE, é que se fizeram as primeiras projecções públicas, recebidas com natural entusiasmo.

Tratava-se porém de instalações precárias, de um espaço exíguo, desconfortável, com cadeiras amovíveis e iluminado por candeeiros "Petromax", que tinham de apagar-se para início do espectáculo e

voltar a acender-se para que se fizesse a saída ordenada dos espectadores.

Por tudo isso, e determinado que estava no seu propósito de dotar Sesimbra com uma verdadeira casa de espectáculos públicos, João Mota não tardaria a empenhar-se na construção de um edifício, expressamente erigido para esse fim.

Até onde nos foi dado saber, pelo que ouvimos aos mais velhos, terá sido no ano de 1913 que foi edificado o primeiro cine-teatro que a nossa terra conheceu.

Logo dois anos depois, e verificando a necessidade da sua ampliação, o proprietário promoveu não só a construção de uma galeria, ou pavimento superior, mas também a alteração e embelezamento das suas fachadas.

Localizada em pleno centro da vila, entre a Travessa 28 de Agosto, hoje Rua Dr. Aníbal Esmeriz, onde tinha a frontaria e a Rua Azevedo Gomes, actual Rua Rainha D. Leonor, aquela casa de espectáculos que recebeu o nome de Salão Recreio Popular, teria um acto inaugural após as obras de remodelação, concluídas em meados de 1918.

Constituindo, na época, um avultado e também arriscado investimento, de cuja rendibilidade se duvidou, a sua criação foi tanto mais meritória quanto é certo ter sido empresa de um só homem.

Na actual Rua Dr. Aníbal Esmeriz estava a entrada principal, em cujo átrio se viam as





bilheteiras e as duas escadas de acesso ao salão, propriamente dito, que tinha uma lotação de 350 lugares, distribuídos por 1.ª e 2.ª plateia, e balcão.

Entrava-se para a 2.ª plateia, ou “geral” como era mais vulgar designar-se, por uma porta lateral que dava para a Rua Rainha D. Leonor.

O balcão, que tinha os melhores lugares do recinto, era na galeria ou 2.º piso, onde também se encontrava a cabine com a máquina de projecção.

No prolongamento do átrio, estava instalado o bufete, vendo-se numa das paredes um retrato do proprietário e, mais ao fundo, as instalações sanitárias e também a casa da máquina ou do gerador de electricidade.

Uma vez que a luz eléctrica só chegaria a Sesimbra em 1937 o cinema foi, e muito antes, a primeira casa da nossa terra a ter electricidade.

Para tanto, utilizava-se um rudimentar motor a petróleo que, por transmis-

são de correia, fazia mover um dínamo.

Porque o salão fora também concebido para espectáculos teatrais, dispunha de um palco sob o qual estavam os camarins.

Os primeiros filmes, ou fitas como então se nomeavam, que se exibiam, ainda eram mudos, pelo que tinham, como aliás se fazia em toda a parte, um acompanhamento musical com piano.

Por isso, lá estava junto ao palco o instrumento, que nos dizem ainda existir e era designado por “a pianola do João Mota”.

Não seria fácil, essa tarefa de fazer o acompanhamento de acordo com as imagens, adequar as músicas às acções e emoções que iam correndo pelo écran.

Para o seu desempenho, foi inicialmente convidado um músico sesimbrense, de nome Manuel Matias, que por ser invisual era vulgarmente conhecido por “cego do Poita”, alcunha de família.

Anos depois, seria o próprio João Mota a



## a memória das imagens



executar, na sua pianola, os trechos musicais que melhor se ajustassem às cenas dos filmes silenciosos.

Assim, e até à sonorização do cinema, a magia das fotografias animadas, que encantaram os sesimbrense da segunda década do pretérito século, ganhavam uma outra e mais bela expressão graças aos pianistas.

Na memória de muitos que ainda conheceram esses primeiros tempos, e a par dos populares *cowboys*, como Tom Mix, dos geniais cómicos como Charlot, de tantos e tão famosos actores e grandes divas ou belezas míticas, que foram como que a alma do velho cinema, estará também a realização das grandes récitas dos amadores sesimbrenses, dos espectáculos de teatro com alguns dos melhores actores de Lisboa, como ainda dos bailes de Carnaval, ou daqueles que, durante a época estival, eram animados pelo nosso mais famoso agrupamento musical, que tinha o nome de “Cezimbra Jazz”.

Para o regular funcionamento do cinema e da efectivação dos demais espectáculos, a João Mota cabia essencialmente as funções de gestão e os contactos directos com as firmas distribuidoras de filmes e companhias de teatro.

Para o resto, que era muito, contou desde o princípio com os serviços de um bom colaborador, Filipe da Silva, que tinha a seu cargo para além da projecção, a manutenção do gerador e iluminação do recinto, e a pintura que habilmente fazia, sobre papel, dos desenhos e também das frases que criava, como mais apelativas, para juntar aos cartazes de divulgação, ou seja as fotografias das figuras ou cenas mais aliciantes dos filmes programados, que eram depois fixadas em dois painéis de madeira pendurados, entre as portas, nas paredes da fachada.

A este sesimbrense, que a morte levou prematuramente, e foi como que o braço direito do empresário, sucederia seu filho, Filipe Carvalho da Silva, o bem conhecido Filipe do cinema, que herdou do progenitor as mesmas qualidades de trabalho e dedicação pelo cinema, que aliás viriam a ser-lhe justamente reconhecidas, quando o tornaram sócio da firma João Baptista Mota Limitada, constituída em 26 de Agosto de 1961, para a exploração do novo e moderno cine-teatro, edificado na Avenida da Liberdade que, tendo inauguração em 14 de Outubro de 1962, seria o sucessor do velho e prestimoso Salão Recreio Popular.



## Forais de Sesimbra

A terra de Sesimbra teve o foral dado por D. Sancho I muito cedo, quando a conquista deste território ainda era recente. O foral de Sesimbra revela um carácter de precariedade e apresenta a ideia de segurar militarmente a conquista da terra, dotando-a de um instrumento legal pelo qual lhe eram facultadas condições aliciantes para os povoadores.



26  
—  
27

---

### FICHA TÉCNICA

**Apresentação, transcrição, tradução e glossário:**

Chorão, Maria José Mexia Bigotte

**Editor:** Câmara Municipal de Sesimbra

**Data de Edição:** 2001

**Preço:** € 35

---

**Este livro encontra-se à venda  
na Biblioteca Municipal de Sesimbra**

---



## A Capela da Santa Casa da Misericórdia de Sesimbra

A Capela da Santa Casa da Misericórdia de Sesimbra é um templo quincentista, modificado ao longo dos séculos por diversas intervenções de beneficiação e restauro, existindo já evidências do seu funcionamento em Agosto de 1555. Esta é a data de uma escritura lavrada com o então provedor João Serrão, cavaleiro fidalgo da casa real e mareante. A Capela é coeva da fundação da Santa Casa da Misericórdia (1.º quartel século XVI), instituição que nasce com funções de assistência hospitalar e espiritual dos necessitados, missões já cumpridas pelo Spirital do Espírito Santo, cuja fundação remonta ao antigo povoado castrejo.

No que respeita ao espólio sacro, a Capela apresenta importantes peças de culto para os sesimbrenses, como a imagem seiscentista de Nossa Senhora do Rosário ou a escultura estofada e policromada setecentista de Nossa Senhora da Piedade. Porém, a peça que ocupa o lugar principal na devoção do povo de Sesimbra é a grande imagem considerada quincentista

em madeira pintada do Senhor Jesus das Chagas, que segundo a tradição terá dado à costa na praia da Vila em 1534, e que está hoje exposta no altar-mor do templo. Para além destas, outras obras de suma importância e com a mesma proveniência estão expostas na Capela do Espírito Santo dos Mareantes, como é o caso dos estandartes processionais seiscentistas ou da pintura quincentista de Nossa Senhora da Misericórdia da autoria de Gregório Lopes.

Em termos arquitectónicos, a Capela apresenta uma planta longitudinal composta por dois volumes e três fachadas. Destas, a principal, de empena curva, apresenta um janelão de coro, encimando o portal, que por sua vez é flanqueado por duas janelas. A fachada posterior deixa entrever empena angular com vértice cortado pelo assento do arco do campanário. A fachada lateral apresenta dois panos: um correspondente à nave e outro à capela-mor.

Tal como no Séc. XVI, a Capela é hoje um templo aberto ao culto.



## Os pendões processionais da Santa Casa da Misericórdia

O espólio hoje presente na exposição de arte sacra da Capela do Espírito Santo dos Mareantes alberga, entre outras obras de suma importância no panorama religioso de Sesimbra, 4 pendões que sempre acompanharam a Bandeira Real da Santa Casa da Misericórdia nos cortejos processionais, obra também presente no mesmo espaço. Estes pendões, que estão pintados no seu anverso e reverso, representam os passos da Paixão de Cristo, sendo por tal razão vulgarmente denominados por “Passos”.

Datadas do Século XVII, estas pinturas a óleo sobre tela são da autoria de um pintor regional desconhecido, inserindo-se no período Barroco, momento estilístico e filosófico em que se procura comover o observador pela dramatização das cenas, neste caso associadas à vida religiosa. Com efeito, para além do tema central das peças, existe um elemento comum a todas, que se materializa na penumbra e tenebrismo dos fundos que procuram acentuar o realismo e reforçar o valor da mensagem catequética.

O primeiro pendão representa o episódio de Jesus no Horto, a que corresponde, no reverso, um anjo com os símbolos da Agonia: a cruz e o cálice. O segundo pendão diz respeito à Flagelação de Jesus, a que corresponde no reverso um anjo com os símbolos correspondentes: a coluna, a corda e o chicote. O terceiro pendão representa o episódio conhecido como Ecce Homo, estando no reverso ilustrado um anjo com a coroa de espinhos e a cana verde, símbolos do martírio de Cristo. Finalmente, na quarta obra, podemos observar o caminho de Cristo para o Calvário, sendo que no reverso se representa um anjo com o símbolo da Verónica.

Tendo sido já alvos de restauro, os pendões processionais estão hoje montados nas suas varas de suporte originais, sendo a apreciação do conjunto de valor central, num mês em que o calendário cristão é dominado pela Páscoa.

**Para mais informações consulte o Posto de Turismo ou o Sector de Cultura e Museus da Câmara Municipal. Contactos disponíveis na página 32.**

# os sabores da nossa terra

sugerimos



## Riqueza de Peixe e Marisco

Criado em 1920, o restaurante PraiaMar é um dos mais antigos estabelecimentos do ramo hoteleiro da vila de Sesimbra. A sua cozinha baseia-se sobretudo em pratos de peixe. Durante estes 87 anos o espaço foi sendo renovado adaptando-se aos novos tempos.

### Ingredientes (2 pessoas)

600 gr. de cherne, 300 gr. de lagosta, 1 folha de massa folhada, 6 conchas de molho aveludado (creme de marisco com cabeças de gamba), 1 gema de ovo, 4 folhas de manjerição, 100 ml de natas, 200 ml de azeite, 400 gr. de batatas, 3 dentes de alho, sal e picante (q.b.)

### Preparação:

Frita-se o cherne e a lagosta em azeite e alho. Junta-se o manjerição (3 ou 4 folhas), o sal, o picante, o aveludado e a batata previamente cozida. Leva-se tudo ao lume até ferver. Deita-se de seguida num recipiente redondo e juntam-se as



natas. Por fim, com a massa folhada fecha-se a boca do recipiente e pincela-se com gema de ovo. Leva-se ao forno a 200 ° até que a massa fique tostada e com forma de cogumelo.



### RESTAURANTE-MARISQUEIRA PRAIAMAR

Morada: Rua D. Afonso Henriques, 16-18 Sesimbra

Telefone: 21 223 41 76

Site: [www.praiamar.com](http://www.praiamar.com)

E-mail: [restaurante@praiamar.com](mailto:restaurante@praiamar.com) | [reservas@praiamar.com](mailto:reservas@praiamar.com)

## um livro

### Come a Sopa, Marta!

MARTA TORRÃO

Todas as noites a Marta se sentava para comer e todas as noites ouvia a mãe dizer: “ É para comer tudo até ao fim.” E ali ficava a olhar para toda aquela imensa papa verde, a tentar descobrir a melhor maneira de comer sem que o cheiro lhe chegasse ao nariz. Esta é a história de uma menina que não gosta de sopa, dos minutos passados à mesa e do misterioso plano adoptado pela mãe para motivar a sua pequena filha à hora da refeição.

Uma história para meninas e meninos que não gostam de sopa.

Este livro faz parte do Plano Nacional de Leitura e do projecto Falar de Coisas Difíceis.

O livro pode ser consultado na Biblioteca Municipal.



## um disco

### As Mais Belas Histórias das 1001 Noites

ODETTE DE SAINT-MAURICE

As mais belas histórias das 1001 noites/ contadas e adaptadas por Odette de Saint-Maurice.

Em meados da década de 70 surgiu um projecto destinado ao público infantil português: a adaptação literária e musical de histórias das Mil e Uma Noites, interpretadas por Vítor de Sousa, Carlos Miguel, Pedro Barroso e Rui Ferrão, dirigidos por Odette de Saint-Maurice e acompanhados pela Orquestra do Maestro e Compositor Armando Tavares Belo.

Esquecido num baú eis que renasce esta compilação de 4 CD em que podemos ouvir histórias como Alibabá e os 40 Ladrões, Aladino e a Lâmpada Maravilhosa, A História Mais Espantosa e O Cavalo Encantado.

Venha à Biblioteca e descubra com os seus filhos esta magnífica obra.



## um filme

### Brisa de Mudança

KEN LOACH

Irlanda 1920: trabalhadores unem-se e formam uma guerrilha para enfrentar os esquadrões Black e Tan que, chegados de Inglaterra, irão bloquear a tentativa de independência Irlandesa.

Guiado por um forte sentido de dever e amor pelo seu país, Damien (Cillian Murphy) abandona a promissora carreira como médico e junta-se ao irmão, Teddy (Padraic Delaney), numa perigosa e violenta luta pela liberdade. As ousadas táticas que usam levam os ingleses a um ponto de ruptura e ambos os lados finalmente concordam em assinar um acordo para evitar mais derramamento de sangue. Apesar da aparente vitória, irrompe a guerra civil e membros de famílias que lutaram lado a lado, estão agora uns contra os outros. Palma de Ouro no Festival de Cinema de Cannes em 2006. Este filme está disponível na Biblioteca Municipal.



## um website

### www.aja.pt

ASSOCIAÇÃO JOSÉ AFONSO

Numa altura em que se assinalam os 20 anos da morte de Zeca Afonso, propomos uma visita ao site da Associação José Afonso (AJA), fundada em 1987, com o intuito de divulgar a memória e o exemplo de Zeca Afonso, nome

maior da música portuguesa e símbolo da luta pela liberdade. O site da Associação disponibiliza a biografia do cantor, fotos que abrangem várias fases da sua vida, discografia e letra das suas canções e uma lista das várias publicações em que participou ou que lhe foram dedicadas. Há também episódios curiosos da vida do Zeca relatados por amigos, a lista dos acordes das principais canções e um link que tem o sugestivo nome de *A Jazzar no Zeca*, que reúne uma lista das várias versões das suas músicas feitas por músicos de jazz.



# contactos

## EQUIPAMENTOS E SERVIÇOS MUNICIPAIS

### **Câmara Municipal de Sesimbra (Geral)**

Rua da República, 3  
2970-741 Sesimbra

Tel.: 21 228 85 00

E-mail: girp@mun-sesimbra.pt

Site: www.mun-sesimbra.pt

#### **Horário de atendimento**

Das 9 às 12.30 e das 14 às 17.30h

### **Linha Verde**

800 22 88 50

### **Assembleia Municipal de Sesimbra**

Rua Almirante Sande de Vasconcelos,  
n.º 2 – 2970-710 Sesimbra

Tel.: 21 228 85 51

#### **Horário de atendimento**

Das 9 às 12.30 e das 14 às 17.30h

### **Gabinete Municipal da Quinta do Conde**

Edifício do Mercado Municipal  
Rua Manuel de Arriaga

2975-329 Quinta do Conde

Tel.: 21 210 94 70

#### **Horário de atendimento**

Das 9 às 12 e das 14 às 16.30h

### **Posto de Turismo**

Largo da Marinha, 26/27  
2970-657 Sesimbra

Tel.: 21 228 85 40

E-mail: decl\_dtc\_st@mun-sesimbra.pt

#### **Horário de atendimento**

INVERNO

De 1/10 a 31/5, das 9 às 12.30h  
e das 14 às 17.30h (todos os dias)

VERÃO

De 1/6 a 30/9, das 9 às 20h  
(todos os dias)

### **Sector de Cultura e Museus**

Avenida da Liberdade, n.º 55 - 1.º Dt.º  
2970-635 Sesimbra

Tel.: 21 228 82 06

E-mail: decl\_dtc\_scm@mun-sesimbra.pt

#### **Horário de atendimento**

Das 9 às 12.30 e das 14 às 17.30h

### **Núcleo do Museu do Mar**

Largo Luis de Camões  
2970-668 Sesimbra

Tel.: 21 228 82 36

E-mail: decl\_dtc\_scm@mun-sesimbra.pt

#### **Horário de funcionamento**

Das 9 às 12.30 e das 14 às 17.30h

### **Núcleo de Arqueologia**

Castelo de Sesimbra – 2970 Sesimbra

Tel.: 21 268 07 46

E-mail: cdrm@mun-sesimbra.pt

#### **Horário de funcionamento**

De Junho a Setembro, das 9.30 às 13  
e das 14.30 às 18h (todos os dias)  
Restantes meses, das 9.30 às 13h  
e das 14.30 às 17.30h

### **Centro de Documentação Rafael Monteiro**

Castelo de Sesimbra – 2970 Sesimbra  
2970-668 07 46

E-mail: cdrm@mun-sesimbra.pt

#### **Horário de funcionamento**

Das 9.30 às 13 e das 14 às 17.30h  
(todos os dias)

### **Capela do Espírito Santo dos Mareantes**

Rua Cândido dos Reis, 17  
2970-724 Sesimbra

Tel.: 21 223 11 34

#### **Horário de funcionamento**

De quarta a domingo, das 10 às 12.30  
e das 14 às 17.30h  
Terça, das 14 às 17.30h  
Encerra às segundas  
e terças de manhã

### **Cineteatro Municipal João Mota**

Avenida da Liberdade, 46  
2970-635 Sesimbra

Tel.: 21 228 87 15

E-mail: carlos.dionisio@mun-sesimbra.pt

#### **Horário da bilheteira**

Quartas, sextas e sábados das 16 às 18  
e das 19 às 22h  
Quintas das 16 às 18h  
Domingos das 9.30 às 11h

### **Biblioteca Municipal de Sesimbra**

Avenida da Liberdade, 46  
2970-635 Sesimbra

Tel.: 21 228 85 88

E-mail: decl\_dbm@mun-sesimbra.pt

#### **Horário de funcionamento**

De terça a sexta, das 9.30 às 17.30h  
Sábado, das 10 às 18h

### **Pólo de Leitura da Quinta do Conde**

Rotunda da Cova dos Vidros  
2975-333 Quinta do Conde

Tel.: 21 210 10 22

#### **Horário de atendimento**

De terça a sexta, das 9.30 às 12.30  
e das 14 às 17.30h  
Encerra segunda de manhã  
Horário da tarde, das 14 às 17.30h

### **Arquivo Municipal de Sesimbra**

Estrada Nacional 378,  
Edifício Casa do Mar, 1.º

2970-643 Sesimbra

Tel.: 21 228 86 71

E-mail: daf\_damgd@mun-sesimbra.pt

#### **Horário de funcionamento**

Das 9.30 às 12 e das 14.30 às 17h

### **Gabinete Jovem (Sesimbra)**

Avenida dos Náufragos,  
Edifício Varanda, 17C  
2970-637 Sesimbra

Tel.: 21 228 86 01

E-mail: gjovem@mun-sesimbra.pt

#### **Horário de atendimento**

Das 9 às 12.30 e das 14 às 16.30h

### **Espaço Jovem (Quinta do Conde)**

Recinto do Mercado Municipal  
da Quinta do Conde, lj. 22

Tel.: 21 210 95 00

#### **Horário de atendimento**

Das 9.30 às 12.30h e das 14 às 17.30h  
Encerra aos sábados, domingos e  
segundas de manhã  
Segundas, das 14 às 17.30h

### **Centro de Recursos Educativos**

Avenida João Paulo II,  
Edifício Mar e Serra, Bloco C, r/c Esq.º,  
Santana – 2970-649 Sesimbra

Tel.: 21 268 15 91

E-mail: cre@sesimbra-edu.net

#### **Horário de atendimento**

das 9 às 12.30 e das 14 às 17.30h



### **Espaço Solidário**

Recinto do Mercado Municipal  
da Quinta do Conde, lj. 21  
**Horário de atendimento**  
Das 13 às 19.30h  
Encerra aos sábados e domingos

### **Parque de Campismo Municipal Forte do Cavalo**

Tel.: 21 228 85 08

### **Pavilhão Desportivo Municipal de Sampaio**

Tel.: 21 268 64 08

### **Pavilhão Desportivo Municipal da Quinta do Conde**

Tel.: 93 953 44 33

## **JUNTAS DE FREGUESIA**

### **Junta de Freguesia do Castelo**

Avenida Padre António Pereira  
de Almeida, Lote 6, r/c, Santana  
2970-590 Sesimbra  
Tel.: 21 268 92 10  
Site: [www.jf-castelo.pt](http://www.jf-castelo.pt)

### **Junta de Freguesia do Castelo (Biblioteca do Zambujal)**

Zambujal  
Tel.: 21 268 19 14

### **Junta de Freguesia da Quinta do Conde**

Rotunda da Cova dos Vidros  
2975-333 Quinta do Conde  
Tel.: 21 210 83 70

### **Junta de Freguesia de Santiago**

Rua Capitão Leitão, n.º 4  
2970-725 Sesimbra  
Tel.: 21 228 84 10/3

## **EMERGÊNCIA**

### **Bombeiros Voluntários de Sesimbra**

PIQUETE DE SESIMBRA  
Tel.: 21 228 84 50  
PIQUETE DA QUINTA DO CONDE  
Tel.: 21 210 61 74

### **Cruz Vermelha Portuguesa**

QUINTA DO CONDE – Tel.: 21 210 02 12

### **GNR**

SESIMBRA – Tel.: 21 228 95 10  
ALFARIM – Tel.: 21 268 88 10  
QUINTA DO CONDE  
Tel.: 21 210 07 18

### **Polícia Marítima**

Tel.: 21 228 07 78

### **Delegação Marítima**

Tel.: 21 223 30 48

### **Centros de Saúde de Sesimbra**

SESIMBRA – Tel.: 21 228 96 00  
SANTANA – Tel.: 21 268 92 80  
QUINTA DO CONDE – Tel.: 21 210 24 21

### **Farmácias**

SESIMBRA (LOPES) – Tel.: 21 223 30 28  
SESIMBRA (LEÃO) – Tel.: 21 228 80 78  
SANTANA (BEARITA) – Tel.: 21 268 83 70  
COTOVIA – Tel.: 21 268 16 85  
ALFARIM – Tel.: 21 268 85 47  
QUINTA DO CONDE (RODRIGUES PATA)  
Tel.: 21 210 80 50  
QUINTA DO CONDE (BIO-LATINA)  
Tel.: 21 210 91 13  
QUINTA DO CONDE  
Tel.: 21 211 37 28/9

### **Linha SOS Criança**

Telefone: 800 202 651 (grátis)

### **Comissão de Protecção de Crianças e Jovens do Concelho de Sesimbra (CPCJ)**

Tel.: 21 268 73 45

### **Protecção Civil (CMS)**

Tel.: 21 228 05 21

### **Piquete de Águas (CMS)**

SESIMBRA – Tel.: 21 223 23 21  
QUINTA DO CONDE – Tel.: 21 210 95 06

### **EDP (avarias)**

Tel.: 800 50 65 06

### **PT (avarias)**

Tel.: 16200



# a minha agenda de Abril

1

2

3

4

5

F

7

P

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

F

26

27

28

29

30

utilidades

# Sesimbra é um postal!

Nesta rubrica mostramos a beleza de Sesimbra através do olhar e da criatividade de pessoas que gostam desta terra.

Assim, a Câmara Municipal de Sesimbra (CMS) convida-o a enviar propostas de imagem para o postal que é distribuído nesta Agenda.

Mensalmente em cada edição será publicada uma proposta previamente seleccionada pelo Gabinete de Informação e Relações Públicas da CMS.

O tema dos trabalhos deverá reflectir a valorização e a divulgação do conceito de Sesimbra numa das seguintes vertentes:

- Turismo
- Património histórico
- Património natural
- Actividades tradicionais
- Actividades culturais, desportivas e/ou de lazer

São admitidos trabalhos de:

- Fotografia (preto e branco ou cores);
- Fotografia digital;
- Pintura;
- Ilustração;
- Ilustração digital.

Os trabalhos em digital deverão ser entregues em suporte informático, com as medidas 201x127mm, a 300 dpi, gravados em formato *.tif* ou *.jpg*.

Os trabalhos em suporte de papel

deverão ser entregues no formato máximo A4 e formato mínimo 201x127mm (excepto slides) e serão digitalizados pelo GIRP/CMS.

O GIRP/CMS poderá efectuar reenquadramentos para ajustar o trabalho ao formato do postal (195x124mm ao baixo ou ao alto).

Os trabalhos deverão ser enviados para:

**Agenda Sesimbr'Acontece  
GIRP/Câmara Municipal de Sesimbra  
Avenida da Liberdade, n.º 7  
2970-635 Sesimbra**

e terão de incluir obrigatoriamente as seguintes informações:

- Nome, idade, morada completa, telefone (e/ou email) do(s) autor(es);
- Legenda/título da imagem;
- Técnica usada no trabalho (fotografia, pintura, ilustração, etc...)
- Declaração assinada pelo(s) autor(es) autorizando a Câmara Municipal de Sesimbra a reproduzir o seu trabalho para os fins que julgar necessários.

A selecção dos trabalhos baseia-se nos seguintes critérios:

- respeitar o tema;
- originalidade e criatividade;
- garantia de qualidade de reprodução.

Aos autores dos trabalhos seleccionados, ser-lhes-à atribuída uma oferta de interesse cultural e de valor simbólico (por edição) e um certificado de participação.



Máquina de projecção de cinema  
do antigo Cine-Teatro João Mota

Se desejar receber a **Sesimbr'Acontece**  
por correio em sua casa, sem custos,  
solicite-o por escrito  
(indicando o seu nome e morada),  
ao **Gabinete de Informação  
e Relações Públicas (GIRP)**  
da Câmara Municipal de Sesimbra:

Avenida da Liberdade, n.º 7  
2970-635 Sesimbra

Fax: 21 228 86 87

Email: [sesimbracontece@mun-sesimbra.pt](mailto:sesimbracontece@mun-sesimbra.pt)

ou pelo telefone **21 228 85 90**